



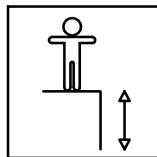
ASAS ROTATIVAS / PEDALES / BOHELER
Swivel Handles / Pedals / Boheler
Poignées Rotatives / Exercices à Pédales / Boheler

UG111

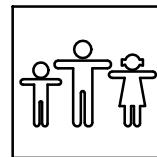
1/4

020-09-12-0003032-3

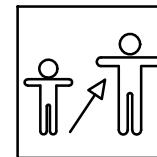
Fabricado por / Made by /Fabriqué par GALOPÍN PARQUES, S.L.

ESPECIFICACIONES/ SPECIFICATIONS/ SPÉCIFICATIONS:

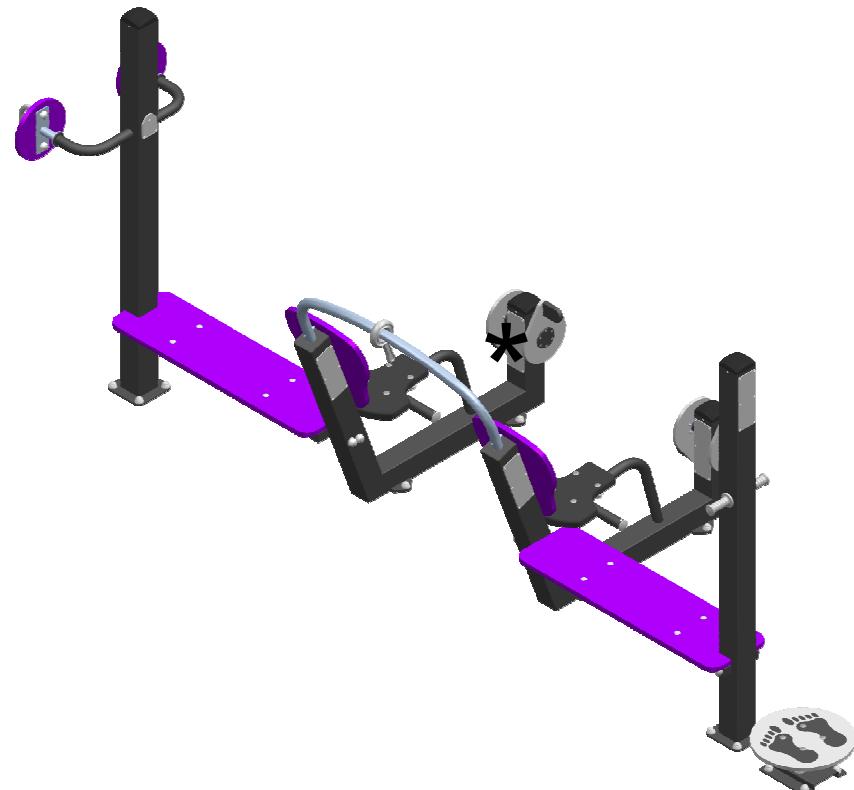
488 mm.



7 u.



+ 14



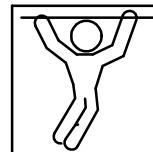
Dimensiones de pieza mas grande/Maximum dimensions of parts/ Dimensions maximum de la pièce:

1473x969x516 mm.

Peso pieza mas pesada/Maximum weight of parts/ Poids maximum de la pièce:

35,3 kg

NOTA/NOTE/REMARQUE: No situar los equipos de entrenamiento en lugares de juego público. Estos aparatos no son aparatos de juego según EN 1176/ *Do not locate exercise equipment in public play areas. Ne pas installer les équipements d'entraînement dans les aires de jeux publics/ This is not EN 1176-authorized play equipment. Ces appareils ne sont pas des appareils de jeux conformes à la norme EN 1176.*

FUNCIONES LÚDICASPLAYFUL ACTIVITIESACTIVITÉS LUDIQUES

ASAS ROTATIVAS / PEDALES / BOHELER
Swivel Handles / Pedals / Boheler
Poignées Rotatives / Exercices à Pédales / Boheler

UG111

2/4

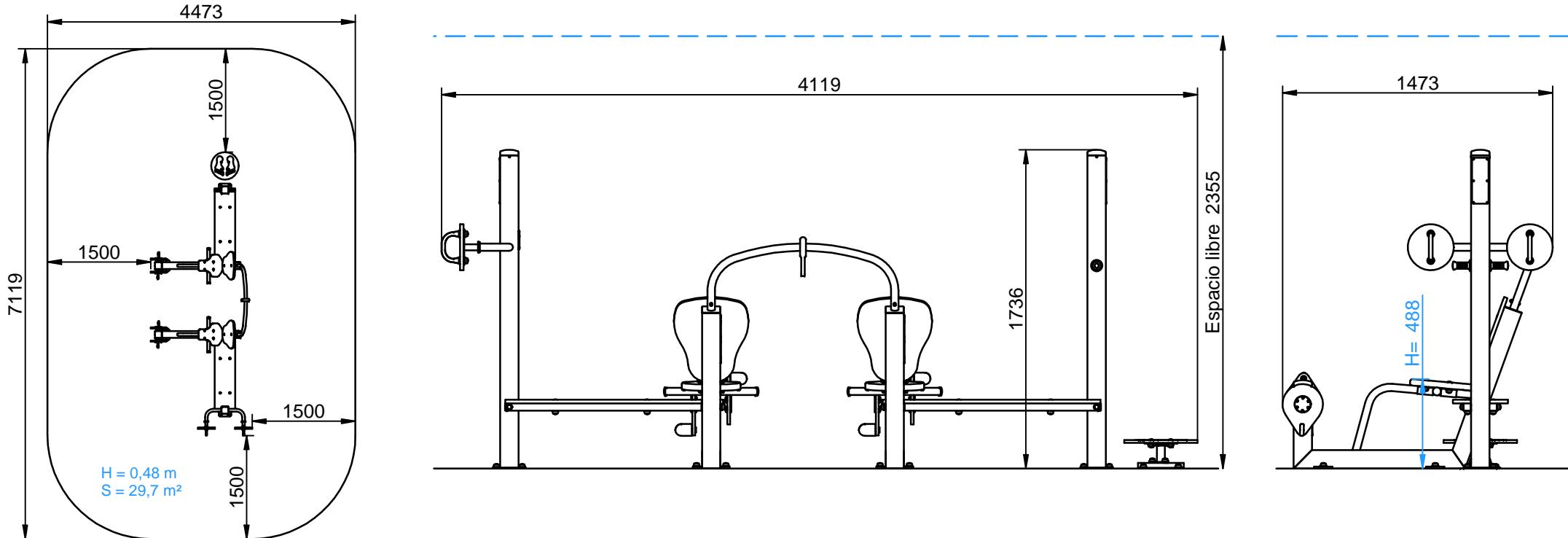
020-09-12-0003032-3

Zona de impacto/ Impact zone/ Zone d'impact:

Superficie de seguridad requerida según DIN79000
Safety surface required according to the DIN79000
Aire de sécurité conforme à la DIN79000

Revestimientos del suelo según la norma DIN79000
Floor covering according to the DIN79000
Revêtement du sol conforme à la DIN79000

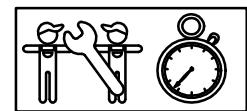
DIMENSIONES GENERALES/ GENERAL DIMENSIONS/ DIMENSIONS GÉNÉRALES
TOLERANCIAS/ TOLERANCES/ TOLERANCES: +-3%



INSTALACIÓN/ INSTALLATION/ INSTALLATION:

Tipos de cimentación/ Types of foundation/ Types de fondation: SBH/SD

Disponibilidad de repuestos/Availability of replacement parts/Disponibilité de pièces de recharge: 10 años/ 10 years/ 10 années



3 h.

ASAS ROTATIVAS / PEDALES / BOHELER
Swivel Handles / Pedals / Boheler
Poignées Rotatives / Exercices à Pédales / Boheler

UG111

3/4

020-09-12-0003032-3

DESCRIPCIÓN MATERIALES:

Paneles: Polietileno y HPL.

Postes: Acero al carbono S-235 con zincado electrolítico.

Pintura: 1 mano de lacado en polvo constituido por mezcla de resinas poliéster, endurecedores y pigmentos, exento de plomo y con alta resistencia a la meteorización.

Piezas de plástico: Polipropileno, poliamida y caucho.

Piezas metálicas: Acero S-235, Aluminio EN AW 5754-H111 y bronce.

Tornillería: Acero calidad 8.8 DIN267, AISI-304.

MATERIAL DESCRIPTION:

Panels: Polyethene and HPL.

Posts: Carbon steel S-235 with electrolytic zinc.

Paint: 1 coat of dust lacquer formed by the mixture of polyester resin, hardeners and colour pigments. Free of lead and high resistance to weather deterioration.

Plastic Parts: Polypropylene, rubber and polyamide.

Metallic Parts: Steel S-235 aluminium ENAW5754-H111 and bronze.

Fixings: Steel conforming to 8.8 DIN267, AISI-304.

DESCRIPTION MATÉRIELS:

Panneaux: Polyéthylène et HPL.

Poteaux: Acier au carbone S-235 zingué et laqué.

Peinture: 1 couche de laqué en poudre constituant par mélange de résines polyester, durcisseurs et pigments, libre de plomb et avec un haute résistance aux changements de l'environnement.

Pièces de plastique: Polypropylène, caoutchouc et polyamide.

Pièces métalliques: Acier S-235, aluminium EN AW 5754-H11 et bronze.

Visserie: Acier qualité 8.8 DIN267, AISI-304.

Se debe tener en cuenta la información referente a la inflamabilidad de los componentes y se debe presentar atención a las normas nacionales y locales de edificación relativas a la inflamabilidad de los equipos instalados tanto en el interior como en el exterior/

* The information in referente to the inflammability of the components must be taken into account and special attention needs to be payed to national and local edification norms in reference to the flammability of the equipment installed both in interiors and exteriors.

Devrait prendre en compte les informations relatives à l'inflammabilité des composants et des soins doivent être soumis à des normes nationales et locales de construction sur l'inflammabilité des équipements installés à l'intérieur et l'extérieur/

GALOPÍN PARQUES se reserva el derecho de modificar sin previo aviso la información contenida en este documento.

GALOPÍN PARQUES reserves the right to change the information contained in this document without prior notice.

GALOPÍN PARQUES se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis les informations contenues dans le présent document.

ASAS ROTATIVAS / PEDALES / BOHELER
Swivel Handles / Pedals / Boheler
Poignées Rotatives / Exercices à Pédales / Boheler

UG111

4/4

020-09-12-0003032-3

PLAN DE MANTENIMIENTO:

Semanalmente comprobar de forma visual el estado general del juego, asegurando que no haya roturas o desperfectos peligrosos para los usuarios.

Mensualmente asegurar que la estabilidad estructural del juego sea la misma del primer día.

Comprobar que el pedal y las articulaciones tengan un movimiento uniforme. Engrasar si conviene o reapretar el interior del pedal si el movimiento es muy suave.

Verificar el estado de toda la tornillería y sus protecciones.

Anualmente verificar la ausencia de corrosión en las partes metálicas.

Comprobar todas las cimentaciones.

MAINTENANCE:

Every week carry out a visual check on the general state of the element to make sure there are no breakages or damages to endanger users.

Every month ensure that the element is as structurally stable as when it was new.

Check that the pedal and the joints move smoothly. Grease it if necessary or tighten up the inside of the pedal if the action is too loose.

Check the state of all the screws, bolts and their protection.

Every year check there is no corrosion on the metal legs.

Check all ground fixings.

PLAN DE MAINTENANCE:

Chaque semaine vérifier visuellement l'état général du jeu, en s'assurant qu'il n'y ait rien de cassé ou de détérioré pouvant présenter un danger pour les usagers.

Chaque mois s'assurer que la stabilité structurelle du jeu soit identique à celle du premier jour.

Vérifier que la pédale et les articulations aient un mouvement uniforme. Graisser si nécessaire.

Vérifier l'état de toute la visserie et de sa protection.

Chaque année vérifier l'absence de corrosion sur les parties métalliques.

Vérifier toutes les fondations.

GALOPÍN PARQUES se reserva el derecho de modificar sin previo aviso la información contenida en este documento.

GALOPÍN PARQUES reserves the right to change the information contained in this document without prior notice.

GALOPÍN PARQUES se réserve le droit de modifier ses produits sans préavis les informations contenues dans le présent document.